



د افغانستان اسلامي امارت

د اوبو او انرژي وزارت

د انرژي معيښت

د انرژي د برنامو رياست

د انرژي پروژو د عامه او خصوصي مشارکت آمریت

د جوزجان ولايت د خمآب او قرقين ولسواليو د برښنا رسونې په پروژه کې د پانگونې د لېوالتيا د  
خرگندولو غوښتنه

له طريقه د

خصوصي پانگه اچونه / د عامه او خصوصي مشارکت طرحه

د عامه او خصوصي مشارکت ماډل: جوړونه-گټه اخيستنې-ليږد

کال: ۱۴۰۱ مطابق ۱۴۴۴

پته: د اوبو او انرژي وزارت، د سناتوريم سرک دارالمان کابل - افغانستان

## د لېوالتيا څرگندولو لپاره غوښتنه (EOI)

### پېژندنه

د افغانستان د اوبو او انرژۍ وزارت (MEW) چې د هيواد د انرژۍ او اوبو د سکتورونو د هراړخيز مدیریت او پراختيا مسولیت په غاړه لري. د هيواد د وضعیت او د زیربناوو په پراختيا کې د خصوصي سکتور د اغيزمن رول په درک کولو سره، تل هڅه کېږي چې د خدماتو په عرضه کې له شته عامه فرصتونو څخه اعظمي گټه پورته کېږي او د مالي منابعو او د خصوصي سکتور د تجربو په کارولو سره د برېښنايي انرژۍ سکتور پراختيا ومومي.

په خوښۍ سره، د جوزجان ولايت د خمآب او قرقين ولسواليو ته د برېښنا رسونې په پروژه کې د کورنيو او بهرنيو خصوصي پانگه اچوونکو لپاره کوم چې د ترکمنستان له پولې څخه تر يادو ولسواليو پورې د ۳۶ کيلومتره په اوږدوالي د ۱۱۰ کيلو ولټاژ د برېښنا د ليرد مزي غځول، دوه سب سټيشنونه چې ټول ظرفيت (۱۶ MVA) او د توزيع شبکه (۱۷.۷۷MVA) لري د رغولو چارو فرصت شامل دی. د عامه او خصوصي مشارکت له طريقې څخه په استفادې په يادو ولسواليو کې پيلېږي، چې خصوصي اړخ به د مالي، ډيزاين، جوړولو، گټه اخيستنې او د چارو مسولیت د قرارداد تر پای ته رسيدو پورې د پروژې ساتنه په غاړه ولري؛ اعلان کېږي.

### موخه

- د پانگې اچونې د لېوالتيا د څرگندولو لپاره د غوښتنې (REOI) د اعلان عمومي موخه د يادې شوې پروژې په تړاو په لاندې ډول ده.
- ۱- خصوصي سکتور ته د دې پروژې په اړه هر اړخيز معلومات ورکول او د داوطلبۍ په پروسه کې د هغوی گډون په شفاف ډول.
  - ۲- د اوسنيو فرصتونو او اړتياو په پام کې نيولو سره د داوطلبۍ اسنادو ترتيب او بشپړولو لپاره د خصوصي اړخ څخه د اغيزمن نظرونو ترلاسه کول.
  - ۳- د انرژۍ په پروژو کې د وړ پانگه اچوونکو د لېسټ چمتو کول او تنظيمولو لپاره کورنيو او بهرنيو پانگه اچوونکو ته د فرصتونو برابرول.
  - ۴- په افغانستان کې د برېښنايي انرژۍ سکتور په فرصتونو کې د پانگونې لپاره د سيالۍ (رقابتي) فضا رامنځته کول.
  - ۵- د يوې دولتي ادارې په توگه د اوبو او انرژۍ وزارت لېوالتيا او ملاتړ چې د انرژۍ په سکتور کې د پانگونې لپاره د د برېښنا انرژي سکتور وده کوي.
  - ۶- د برېښنايي انرژۍ په سکتور کې په ځانگړې توگه په دې پروژه کې د لاندې مسايلو په اړه د پانگه اچوونکو د نظرونو د ترلاسه کولو او د لازمو ځوابونو د ترلاسه کولو په موخه د لومړۍ درجې مسوولې دولتي ادارې معرفي کول:

i. د کار ساحه

ii. وړانديز شوی پروژه او د معاملې جوړښت

iii. د پروژې اړوند خطرونه او اندېښنې

iv. د پروژې د داوطلبۍ او تدارکاتو طريقه او مهال ویش

په اخر کې د اوبو او انرژي وزارت د ټولو کورنيو او بهرنيو خصوصي شريکانو د اغيزمنو نظرياتو او په دې پروژه کې د پانگونې او همدا رنگه د برېښنا انرژي په برخه کې د نورو فرصتونو په برخه کې د هغوی تود هرکلی کوي. د پروژو ټول د داوطلبی او تدارکاتو پروسه به د افغانستان د اسلامي امارت د نافذه قوانينو او پالیسيو په رڼا کې ترسره کېږي او په دې سند کې موجود معلومات باید په هيڅ صورت کې د قوانينو سره سم د پروسې د بشپړو مرحلو له تيرولو پرته د تړون په پایله کې د اوبو او انرژي وزارت د موافقې د لاسليک په توگه ونه گڼل شي.

## په عموم کې د تدارکاتو طريقه

### الف. د لېوالتيا د څرگندولو لپاره د وروستني نېټه لارښوونه

د لېواله پانگه اچوونکو څخه غوښتنه کېږي چې د لاندې برېښنالیک له لارې خپله د لېوالتيا څرگندونه را وليږي:

ښاغلی مجيب الرحمن شريف، د مشارکتی تدارکاتو او قراردادونو ارشد کارشناس [mmujibsharif800@gmail.co](mailto:mmujibsharif800@gmail.co) او د اړیکې شمېره (+۹۳۷۸۰۸۰۰۷۸۴)

په کاپي کې:

۱- ښاغلی انجنير فرهاد محمودي، د انرژي د برنامو رئیس: [eng.mahmoody@gmail.com](mailto:eng.mahmoody@gmail.com)

۲- ښاغلی نصرت الله امين، د انرژي پروژو د عامه او خصوصي مشارکت آمر: [nasrat.amin66@gmail.com](mailto:nasrat.amin66@gmail.com)

د لېوالتيا څرگندولو د ليرلو وروستۍ نېټه ده {۲۰۲۲/۱۱/۳۰}، ماسپښين تر ۱۵:۳۰ بجو پورې. (د افغانستان وخت).

### ب. د وړتيا لپاره غوښتنه (قابليت) - RFQ

الف. د وړ مرحلې په جريان کې (RFQ)، علاقه لرونکي پانگه اچوونکي د اړتيا وړ شرايطو او معيارونو سره سم خپلې غوښتنې او ضميمه اسناد را ليرې. د دوی اسناد د شرايطو او معيارونو سره سم ارزول کېږي او وړ غوښتونکي د دې مرحلې په وروستي ليست کې ځای په ځای کېږي.

ب. د وړتيا اسنادو د ارزونې په مرحله کې؛ د اوبو او انرژي وزارت لخوا د نافذه قوانينو سره سم په خپلواکه توگه بشپړ شي او وړ غوښتونکو ته د خبرتيا وروسته به پای ته ورسېږي.

### ج. د پروپوزل لپاره غوښتنه (RFP)

الف. د پروپوزل مرحلې غوښتنه (RFP) د رقابتي تدارکاتو میتود دی. کوم چې د وړ مرحلې (RFQ) معيارونو په پام کې نيولو سره تعقيب کېږي. په دې مرحله کې، وړ داوطلبان د وړ مرحلې څخه رابلل کېږي، اړين اسناد (پروپوزلونه) د غوښتنې سره سم د اوبو او انرژي وزارت ته سپارل کېږي. سپارل شوي اسناد د تخنيکي او مالي معيارونو سره سم ارزول کېږي کوم چې په RFP کې ټاکل شوي، او وړ داوطلبان د د داوطلبی په وروستي ليست کې شامل دي. گټونکی داوطلب د دواړو مرحلو معيارونو او د برېښنا تر ټولو ټيټ پلور نرخ پر اساس انتخاب کېږي.

ب. د RFP په مرحله کې د داوطلب له انتخاب وروسته، د PPP قرارداد به وروستی او لاسلیک شي.

### الف. د RFQs او RFPs لپاره د راتلونکي پروانو پروسه

لمړی فاز- RFQ
د خبرتیا خپرول او د وړ غوښتنې لپاره د معیاري سند خپرول RFQ
د ځوابونو سپارلو لپاره وروستی نېټه یا RFQs
دوهم فاز- RFP
د RFP خپرول او د RFP مرحلې د وړ داوطلبانو لپاره د PPP قرارداد مسوده خپرول
د تخنیکي او مالي وړاندیزونو چمتو او وړاندې کول
د گټونکي داوطلب انتخاب
د قرارداد لاسلیک PPP

### د خصوصي اړخ صلاحیتونه او امتیازات

ټول اشخاص، په شمول د حقیقي یا حکمي اشخاصو (شرکتونه، لوړ مهارت لرونکي شرکتونه، کنسورسیومونه یا گډ شرکتونه) چې تخنیکي او مالي وړتیا ولري، کولی شي خپله د لېوالتیا څرگندونې وړاندې کړي. که څه هم حقیقي وړ پانگه اچوونکي د RFQ پروسې په جریان کې پیژندل کېږي. پانگه اچوونکي کولی شي خپله لېوالتیا په لاندې ډول څرگنده کړي:

- ۱- هغه شرکتونه چې مالي او تخنیکي وړتیا لري او د PPP یا EPC په توگه پخوانی تجربه ولري.
- ۲- د سوداگریز ماهیت لرونکي شرکتونه چې مالي وړتیا لري هم وړ دي، په دې شرط چې دوی نور قراردادي شرکتونه د فرعي قرارداديانو (EPC او O&M) په توگه معرفي کړي ترڅو د تخنیکي ظرفیت تشه ډکه کړي.
- ۳- هغه شرکتونه چې تخنیکي وړتیا لري هم وړ دي په دې شرط چې دوی د مالي وړتیا تشې ډکولو او د پروژې تمویل لپاره مالي نومان معرفي کړي.

### سوداگریز

### الف. د PPP ماډل

د پروژې عمومي موخه د جوزجان ولایت د خمآب او قرقین ولسوالیو د برښنا رسونې د پروژې قرارداد د مناسبې بیې او ښه سوداگریز کړنلارې په پام کې نیولو سره په ټاکلې موده کې د عامه او خصوصي مشارکت په طریقې به سره وي.

## ب. د پروژې جوړښت

لکه څرنگه چې اوس مهال وړاندوینه شوې، د پروژې جوړښت د پورته ذکر شوي هدف سره سم د عامه او خصوصي مشارکت له لارې په لاندې ډول دی:

۱- د جوزجان ولایت د خمآب او قرقین ولسوالیو د برښنا رسونې پروژه د (BOT) ماډل (جوړونه-گټه اخیستنې-لیږد) په ګډون د عامه او خصوصي مشارکت په طریقه د ګټونکي داوطلب سره به د اسلامي امارت د نافذ قوانینو سره سم په ځانګړي قرارداد کې لاسلیک کېږي.

۲- ګټونکي داوطلب د ذکر شوي برښنا رسونې پروژې مسولیت په غاړه لري په شمول د (اساسي سروې او ډیزاین بشپړول، د ترکمنستان له پولې څخه د جوزجان ولایت د خمآب او قرقین ولسوالیو پورې د ۳۶ کیلومتره په اوږدوالي د ۱۱۰ کیلو ولټاژ د برښنا د لیږد مزي غځول، دوه سب سټیشنونه ۱۱۰/۲۰ کیلو ولټه چې ټول ظرفیت (۱۶) میگا ولټ امپیره او د برښنا انرژي (۷۷.۱۷) میگا ولټ امپیره د منځنۍ او توزیع شبکې غځول) د ملي او نړیوالو معیارونو سره سم د قرارداد له لاسلیک وروسته د دوه کلونو لپاره.

۳- د پروژې له جوړولو وروسته، ګټونکي داوطلب به الی تر ۲۰ کلونو پورې د پروژې کار او ساتنه کوي او د وروستني قرارداد سره سم به د برښنا پیرودونکي څخه د پانګونې لګښت (اصلي لګښت + فایده) ترلاسه کوي، او د قرارداد په پای کې، د پروژې ټولې شتمنۍ په فعاله او خوندي توګه د دولت د استازي په توګه د اوبو او انرژي وزارت ته لیږد کوي.

۴- ګټونکي داوطلب کولی شي د شرایطو سره سم پروژه د خپلو مالي، تخنیکي او تکنالوژي منابعو په کارولو سره تطبیق کړي، یا د نورو شرکتونو یو یا دوه مالي او تخنیکي منابع د کنسورسیم یا شراکت په توګه وکاروي، په دې شرط چې تمویل کونکي به د پروژې د رهبري کولو مسولیت لري. همدارنګه، ګټونکي داوطلب کولی شي د پروژې لګښت یو څه برخه د پورونو له مالي منابعو څخه تمویل کړي، په دې شرط چې د پور اخیستلو شرایط او طریقه د افغانستان د اسلامي امارت د نافذ قوانینو او پالیسیو خلاف نه وي.

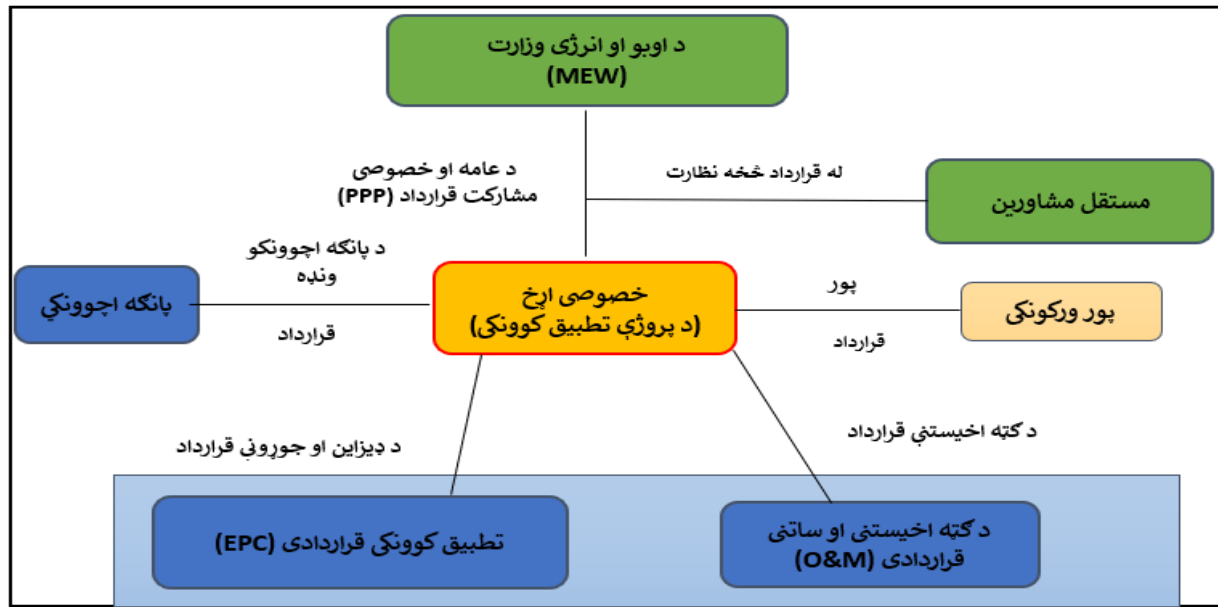
۵- د ګټونکي داوطلب په وروستي پړاو کې، د داوطلبۍ په معیاري اسنادو کې د مشخصو شرایطو او د ټیټ او مناسب تعرفې نرخ د اړخونو د موافقې له مخې ټاکل کېږي. د پروژې لګښت بیرته ترلاسه کولو څرنگوالی او د خصوصي اړخ د ماليې تادیبې مسؤلیتونه به په وروستي قرارداد کې د خبرو اترو وروسته د مقرراتو سره سم تنظیم کېږي.

۶- ګټونکي داوطلب مسولیت لري تر څو ټول سوداګریز جوازونه واخلي، وزارت به د نافذ قوانینو سره سم د آسانتیاوو په برابرولو کې همکاري ورسره کوي.

۷- د پروژې پلي کول د ځانګړې پروژې تر نوم لاندې تنظیمېږي او خصوصي اړخ مسولیت لري چې د واضح پلان او تخنیکي معیارونو او قانوني مقرراتو په نظر کې نیولو سره پیرودونکو ته په مناسب کیفیت برښنا ورسوي.

۸- د اوبو او انرژي وزارت به د افغانستان د دولت په استازیتوب له ترکمنستان څخه د برښنا د پېرلو، د برښنا د پېرلو د پیسو په لیږد، د تجهیزاتو په واردولو او تخنیکي کارکونکو په برخه کې د دواړو هېوادونو ترمنځ د هوکړې له مخې د نافذ

قوانینو سره سم خصوصی اړخ ته آسانتیاوې برابرېږي.



۹- نقش او مسؤلیتونه:

### الف. د اوبو او انرژۍ وزارت

- د پروژې د ډیزاین او تطبیق په اړه د نظر وړاندې کول
- خصوصی اړخ ته د گټه اخیستنې حق او د پروژې لپاره د اړتیا وړ ځمکې پرته له کوم خنډ ورکول.
- د پروژې، ځمکې او پاتې شتمنیو د وروستنې څښتن په توگه.
- د خصوصی سکتور لپاره د برېښنايي انرژۍ د اړتیا وړ جوازونو صادرول.
- د قرارداد د احکامو سره سم د خدماتو کیفیت او کمیت ډاډمن کولو لپاره د قرارداد څخه څارنه کول.
- د فعالیت په جریان کې د خصوصی سکتور په کاري ساحه کې د تخنیکي او غیر تخنیکي شاخصونو نظارت او پلي کول.

### ب. خصوصی اړخ

- د اوبو او انرژۍ وزارت د لید پر بنسټ د پروژې پلان او ډیزاین کول
- د مالي وجوه تمویل
- د پروژې د ښه تطبیق لپاره د تضمین چمتو کول
- د پروژې د جوړولو او تاسیساتو بشپړول او د هغې پراختیا
- د پروژې د آسانتیا لپاره د بیمې ترلاسه کول او ساتل
- د پروژې د مناسبو منابعو په کارولو سره گټه اخیسانې او د تاسیساتو د مدیریت مسؤلیت درلودل

- د قرارداد مطابق د قانون او مقرراتو اطاعت کول.
- د قرارداد له پای ته رسیدو وروسته د پروژې مالک ته د پروژې ټولې شتمنۍ سپارل.

### ج. د پروژې وروستني سپارل

د پروژې د گټه اخیستنې مودې له پای ته رسیدو وروسته، قراردادي به د پروژې ټول ملکیتونه د پروژې خښتن ته سپاري. او د پروژې مالک صلاحیت لري چې د گټه اخیستنې قرارداد د همدې شرکت سره په مخکینیو شرایطو یا د شرایطو بیا کتنه وکړي او قرارداد ورسره نوی کړي.

### د EOI سپارلو اړتیاوې

د لېواله پانگه اچوونکو څخه غوښتنه کېږي چې د EOI برخې په توگه لاندې اسناد وسپاري:

- ۱- د لېوالتیا څرگندولو لیک؛
- ۲- د سوداگرۍ جواز معتبره کاپي؛
- ۳- د شرکت پروفایل؛
- ۴- د شرکت د تیرو دریو کلونو د مالي پلټنې راپور
- ۵- صلاحیت لیک، د شرکت استازی

### ه. د اسنادو ارزونه (وړاندیزونه) او وضاحت

۱. د اوبو او انرژۍ وزارت د لېوالتیا ټول اسناد د غوښتنې مطابق په سمه توگه ارزوي.
۲. د لېوالتیا د څرگندولو د ارزونې په جریان کې، د اوبو او انرژۍ وزارت کولی شي د لېواله پانگه اچوونکي څخه د نورو توضیحاتو غوښتنه وکړي.

### ی. د اسنادو د ارزونې په برخه کې د اوبو او انرژۍ وزارت صلاحیت

۱. د انرژۍ او اوبو وزارت په خپلواکه توگه صلاحیت لري چې د لېوالتیا څرگندولو اسناد او ضمیمې تصویب یا رد کړي او همداراز وزارت هم دا صلاحیت لري هغه لېوالتیا څرگندونې چې غلط او گمراه کونکي معلومات ولري رد کړي.
۲. د اوبو او انرژۍ وزارت به د اسنادو د ارزونې پایلې د اړتیا سره سم او د لېوالتیا نوماندانو په غوښتنه د دوی سره شریک کوي.